6014 6015

Informationsmagazin ULR 1/18
Unternehmungen Littau Reussbühl

Rund um Littau-Reussbühl: Feuerwehrgebäude Littau 4/5

Vereinsinfo: 70 Jahre Unternehmungen Littau Reussbühl 9

Seite der Lehrlinge: Offene Stellen Berufe rund um die Gebäudehülle 10

Quartiervereine: Berichte aus unseren Quartieren 23/25

GARAGE MARCEL STALDER AG

Verkauf und Service aller Marken
Carrosserie / Batterie- und Pneuhaus
Gepflegte Occasionen mit Garantie

Spahau 4
6014 Luzern
Telefon 041 250 46 66
www.garagestalder.ch

Ihr Nissan-Partner
An der Thorenbergstrasse zwischen Littau und Malters

Montag–Freitag bis 20 Uhr offen.

länderpark
Länger einkaufen in Stans

MIGROS und 52 Geschäfte www.laenderpark.ch

ochsen

LITTAU

AUF IHREN BESUCH FREUT SICH:

IRENE UND ROLAND HALDI
CHEERSTRASSE 2
6014 LUZERN-LITTAU

041 250 23 22
ESSEN@OCHSENLITTAU.CH
OCHSENLITTAU.CH

RUHETAGE: DIENSTAG AB 14 UHR MITTWOCH GANZER TAG

Beratung auf den Punkt.

b.partner
treuhand | steuern | revision

Kauffmannweg 14
CH-6003 Luzern
+41 41 226 31 11
info@bpartnerag.ch
www.bpartnerag.ch

bp_wh_3x6_14-01-17

Claude Bucher AG
SPENGLERTECHNIK

Staldenhof 8
6014 Luzern

Tel: 041 / 250 57 48
Fax: 041 / 250 50 04

info@claudebucherag.ch
www.claudebucherag.ch

- Spenglerarbeiten
- Spengler Baudienstleistungen
- Metallbau Fertigteile
- Blitzschutzanlagen
- Metalldächer
- Flachdach-Arbeiten
- Fassaden

Wer uns ruft, dem wird geholfen!

Die Feuerwehr Stadt Luzern rettete im letzten Jahr 22 Personen sowie 8 Tiere aus lebensbedrohlichen Notlagen und führte 23 Patientenrettungen zu Gunsten des Rettungsdienstes 144 aus.

Liebe Leserinnen und Leser

Im vergangenen Jahr wurde die Feuerwehr Stadt Luzern 591-mal alarmiert und rückte unverzüglich zur Hilfeleistung aus. Zusätzlich leistete sie 292 geplante Einsätze wie Bereitschaftsdienste an Grossanlässen und Brandschutzschulungen.
Die Feuerwehr Stadt Luzern ist eine Stützpunktfeuerwehr, die auch kantonale Aufgaben ausserhalb des Stadtgebietes erfüllt.
Ihr Einsatzspektrum umfasst bei Weitem nicht nur Brände, sondern auch Hilfeleistungen bei Verkehrsunfällen, Unwettern, Umweltverschmutzungen und vielem mehr. So galt es im letzten Jahr, nebst Gebäudebränden wie zum Beispiel an der Obermättlistrasse, das Zugsunglück im Bahnhof Luzern, den Unfall mit dem Motorschiff «Diamant» und mehrere Strassenverkehrsunfälle mit eingeklemmten Personen zu bewältigen.
All diese Hilfeleistungen müssen schnell und professionell erfolgen. Dies setzt eine durchdachte, bewährte und flexible Organisation voraus, die rund um die Uhr zuverlässig funktioniert. Die Feuerwehr Stadt Luzern ist deshalb mit einem mittelgrossen Unternehmen vergleichbar. Ihre Produkte sind Hilfeleistungen unterschiedlichster Art mit «Express-Lieferzeit».

Theo Honermann

Der wichtigste Erfolgsfaktor sind die motivierten Feuerwehrleute mit ihren unterschiedlichsten Berufserfahrungen, von A wie Arzt bis Z wie Zimmermann. Die Feuerwehrleute der Stadt Luzern haben im letzten Jahr insgesamt über 22 000 Stunden für Übungen sowie Aus- und Weiterbildungen aufgewendet, damit im Notfall die richtige Einsatztaktik angewendet wird und jeder Handgriff sitzt. Für die Einsatzbewältigung wurden über 14 000 Stunden investiert.
Diese Leistung ist nicht nur den motivierten Berufsfeuerwehrleuten zu verdanken. Ohne das grosse Engagement der Feuerwehrfrauen und -männer in der Milizfeuerwehr wären diese Einsätze nicht zu bewältigen. Sie erleben den Feuerwehrdienst als herausfordernd und persönlichen Gewinn. Sie können dabei auch auf die Unterstützung und das Verständnis ihrer Arbeitgeberinnen und Arbeitgeber sowie ihres familiären Umfelds zählen. Allen, die dieses Engagement mittragen, ist sehr zu danken!
Die Kernaufgabe der Feuerwehr ist die Intervention bei Bränden, Naturereignissen, Explosionen, Einstürzen, Unfällen oder ABC-Ereignissen zum Schutz von Mensch, Tier, Umwelt und Sachwerten. Dazu benötigt sie nebst Feuerwehrleuten mit guter Ausbildung und hoher Motivation zuverlässige Einsatzmittel und eine zweckmässige Infrastruktur. Hier ist die Feuerwehr Stadt Luzern gut aufgestellt und macht sich mit der Planung des Sicherheits- und Dienstleistungszentrums auf dem ewl Areal an der Industriestrasse fit für die Zukunft. Es wird aber auch Bewährtes wie der Feuerwehrstandort an der Cheerstrasse in Littau bewusst gepflegt und optimiert.
Zentrale Ziele für die Weiterentwicklung der Feuerwehren sind unter anderem, die Sicherheit der Einsatzkräfte weiter zu erhöhen, die Einsatzbereitschaft unter Berücksichtigung des technologischen Wandels sicherzustellen, die Leistungsfähigkeit rechtzeitig an neue Anforderungen anzupassen, die Wirtschaftlichkeit weiter zu optimieren und den hohen gesellschaftlichen Stellenwert und das Vertrauen in die Feuerwehr auch in Zukunft durch entsprechende Leistungen zu festigen.
Sich für die Feuerwehr zu engagieren, ist eine herausfordernde und sinnstiftende Aufgabe. Die Feuerwehr ist für Sie da, wenn Sie Hilfe benötigen – schnell, kompetent und zuverlässig.

Theo Honermann
Feuerwehrkommandant
Stadt Luzern

Rund um Littau-Reussbühl 4
Feuerwehr in Littau

Vereinsinfo 9
ULR: Erfolgreiche Gwärb2017
Rückblick
Vereinsinformationen: 13
Erste Hilfe seit 118 Jahren
«Stägeli uf – Stägeli ab»
Tennisclub Littau

Seite der Lehrlinge 11
Offene Lehrstellen
Berufe rund um die Gebäudehülle
Kurzgeschichte:
Ueli Amrein

Quartiervereine 23
Berichte aus den Quartieren

Wettbewerb 27
Wer kennt dieses Geschäft?

Agenda 28
März bis November 2018

IMPRESSUM
Informationsmagazin ULR 1/18

Unternehmungen Littau Reussbühl

Trägerschaft
Unternehmungen Littau/Reussbühl (ULR)

Verlag
beagdruck, 6006 Luzern

Konzept
Das Informationsmagazin ist das offizielle Mitteilungsorgan der Unternehmungen Littau/Reussbühl (ULR).
Es informiert über Wichtiges und Wissenswertes aus den Stadtteilen Littau und Reussbühl mit Informationen zu folgenden Themen: Wohnen, Arbeiten, Einkaufen und Freizeit.

Inserate
beagdruck Luzern
Maihofstrasse 76
6006 Luzern
Inseratannahme:
Josef Lustenberger
Tel. 041 268 68 20
Fax 041 268 68 29
Mail: inserate@ulrmagazin.ch
www.ulrmagazin.ch

Nächste Ausgabe
Anzeigenschluss: 31. August 2018
Versand: 28. September 2018

Titelbild:
Brandbekämpfung Ruopigenmoos, Littau

Das Feuerwehrgebäude Littau an der Cheerstrasse ist heute und in Zukunft ein wichtiger Faktor für die schnelle und erfolgreiche Bewältigung von Einsätzen im Stadtteil Littau.

Feuerwehrgebäude Littau – auch künftig ein wichtiger Standort

Dieser Feuerwehrstandort stellt sicher, dass die Feuerwehrleute, welche im Stadtteil Littau wohnen und/oder arbeiten, im Alarmierungsfall schnell bei den Einsatzfahrzeugen sind und mit Sondersignal dorthin ausrücken können, wo ihre Hilfe benötigt wird.

Dezentrale Standorte sind auch in Zukunft für das schnelle Erreichen der Ereignisorte zwingend nötig. Daran ändert auch das geplante Neubauprojekt eines Sicherheits- und Dienstleistungszentrums auf dem Areal der energie wasser luzern (ewl) an der Industriestrasse nichts.

Seit der Einführung der Berufsfeuerwehr, welche das bisherige Polizeilöschpikett ablöste, sind über zwei Jahre vergangen. Die neue Organisation mit heute 280 Angehörigen der Miliz- und 33 Angehörigen der Berufsfeuerwehr hat sich bestens bewährt. Die Feuerwehrleute arbeiten, unabhängig ob Miliz- oder Berufsfeuerwehrangehörige, als ein Team zusammen. Man ist aufeinander angewiesen. Eine Berufsfeuerwehr kann ohne die Unterstützung der Milizfeuerwehr unmöglich grössere Ereignisse erfolgreich bewältigen. Andererseits entlastet die Berufsfeuerwehr die Milizfeuerwehrangehörigen durch die alleinige Bewältigung von jährlich Hunderten von Kleineinsätzen, wie z.B. Brand von Abfallbehältern im Freien oder Alarmierungen durch Brandmeldeanlagen. Dies schützt auch die Arbeitgeber und Familienangehörigen vor unnötigen Belastungen. Mit der Einführung der Berufsfeuerwehr wurde entschieden, den Sollbestand der Milizfeuerwehr von 345 auf 245 Angehörige zu reduzieren. Der neue Sollbestand wird planmässig 2019 erreicht sein.

Seit rund zehn Jahren ist bekannt und anerkannt, dass die Feuerwehr Stadt Luzern eine neue Feuerwache benötigt. Die heutige Feuerwache an der Kleinmattstrasse, welche rund um die Uhr personell besetzt ist, hat das Ende ihrer Nutzungsdauer erreicht. Das Gebäude wurde bis 1973 als Depot der Verkehrsbetriebe Luzern (vbl) genutzt und danach für die Feuerwehr umgebaut. Das Gebäude ist nicht erdbebentauglich, es gibt Senkungen und undichte Stellen, die Raumaufteilung ist nicht optimal und die Fahrzeuge der Feuerwehr passen nicht mehr alle hinein. Eine erneute Renovation würde trotz hoher Kosten keinen Mehrwert für die Nutzung schaffen.

Bis 2025 soll deshalb auf dem ewl Areal an der Industriestrasse ein neues Sicherheits- und Dienstleistungszentrum mit Wohnungen und öffentlichem Aussenraum entstehen. Nebst der Feuerwehr und dem Zivilschutz soll auch der Rettungsdienst 144 des Luzerner Kantonsspitals in das Sicherheitszentrum eingebunden werden und eine integrierte Leitstelle (ILS) entstehen, also eine gemeinsame Notrufzentrale von Polizei, Sanität und Feuerwehr. Bei Ereignissen mit mehreren Partnern können dadurch die Einsätze schneller und besser koordiniert werden. Durch die enge Zusammenarbeit und gemeinsame Nutzung von Räumen und Infrastruktur entstehen wirtschaftliche und organisatorische Vorteile für alle beteiligten Partner. Die Feuerwehr wird von diesem Neubau und der noch engeren Zusammenarbeit mit den Partnerorganisationen stark profitieren, und dies zum Nutzen der gesamten Bevölkerung. Denn der Auftrag der Feuerwehr richtet sich am Schutz von Mensch, Tier, Umwelt und Sachwerten aus. Gemäss Planung soll im Jahr 2019 das Stimmvolk über dieses

Brand Tribschenstrasse (grosses Bild und Bild rechts oben)

Brand Tribschenstrasse: Einsatzleitung

Brand Obermättlistrasse

Elementarschäden «Burglind»

wegweisende Projekt entscheiden können.

Ein wichtiger Standort ist auch das Feuerwehrgebäude Littau an der Cheerstrasse 8. Dies bleibt auch nach der Realisierung des Sicherheitszentrums auf dem ewl Areal der Fall. Die über 50 Feuerwehrleute, welche in Littau wohnen und/oder arbeiten, erreichen aufgrund der guten Lage des Feuerwehrgebäudes schnell die dort stationierten Einsatzfahrzeuge und können mit Blaulicht und Wechselklanghorn schneller den Einsatzort erreichen. Gemäss Vorgabe müssen in dicht besiedeltem Gebiet die Einsatzkräfte spätestens zehn Minuten nach Alarm vor Ort eintreffen. Die Feuerwehr Stadt Luzern könnte ohne den Standort Littau diese Vorgabe nicht erfüllen. Unter den Milizfeuerwehrleuten von Littau befinden sich sieben Offiziere. Zudem wohnen acht Berufsfeuerwehrleute im Stadtteil Littau.

Ein wichtiger Erfolgsfaktor für die Feuerwehr ist die Nähe zur Bevölkerung. Die Angehörigen der Miliz- und Berufsfeuerwehr sind auch Arbeitnehmende, Vereinsmitglieder, Kunden und Nachbarn. Sie nehmen aktiv am Leben in den Quartieren teil. Diese Vernetzung führt zu guten Ortskenntnissen, welche im Ereignisfall wichtig für die erfolgreiche Ereignisbewältigung sind. Zudem sind auch mehrere Firmen aus dem Stadtteil Littau Lieferanten der Feuerwehr Stadt Luzern.

Der zweitgrösste Feuerwehranlass im Jahr, der Jahresendrapport, findet im Zentrum St. Michael in Littau statt. Die Feuerwehr Stadt Luzern ist gut in Littau verankert. Dies spürt sie auch durch die grosse Unterstützung bei den Arbeitgebern. Herzlichen Dank!

Falls Sie Fragen, Anliegen oder Rückmeldungen haben, stehen wir Ihnen unter 041 208 88 18 oder feuerwehr@stadtluzern.ch gerne zur Verfügung.

Nachwuchskräfte – eine Herausforderung für viele Feuerwehren

In den letzten beiden Jahren hat die Feuerwehr Stadt Luzern infolge der Reduktion des Personalbestandes bei der Milizfeuerwehr von 345 auf 245 Feuerwehrleute nicht aktiv für den Feuerwehrdienst geworben. Trotzdem haben sich jeweils rund 30 motivierte junge Frauen und Männer an den Informationsabenden das breite Aufgabengebiet der Feuerwehr Stadt Luzern und den persönlichen Nutzen beim Feuerwehrdienst erklären lassen. Viele davon haben sich für ein Mitmachen entschieden. Zurzeit werden vor allem noch Elektriker/innen und Personen für den Verkehrsdienst gesucht. Für die langfristige Personalplanung der Milizfeuerwehr ist es wichtig, dass sich jedes Jahr neue, junge Leute für den Feuerwehrdienst begeistern lassen. Dies stellt Kontinuität sicher. Die Feuerwehr Stadt Luzern ist somit in einer guten Situation und kämpft nicht mit Nachwuchsproblemen. Ein Grund dafür ist die hohe Bevölkerungszahl der Stadt und der damit verbundene grössere Kreis von potenziellen Nachwuchskräften. Zusätzlich machen die vielfältigen Aufgaben als Stützpunktfeuerwehr und die hohe Zahl von Ernstfalleinsätzen den freiwilligen Feuerwehrdienst attraktiv.

Trotzdem ist die Rekrutierung von neuen Angehörigen der Feuerwehr zunehmend eine Herausforderung. Die «Generation Z» (geboren zwischen 1995 und heute) sind Digital Natives, also Vertreter jener Generation, die erstmals von der Wiege an mit allen Kommunikationskanälen der Informationsgesellschaft aufgewachsen sind. Für sie ist es selbstverständlich, dass immer alles ohne Wartezeit verfügbar ist. Das erwarten sie auch vom Umfeld, in dem sie sich bewegen, sei dies beim Arbeitgeber oder eben auch bei der Feuerwehr. Wer den Nachwuchs für sich gewinnen will, muss eine Unternehmenskultur bieten, die diesen Ansprüchen gerecht wird. Die aktive Präsenz in den sozialen Medien unterstützt die Gewinnung von Nachwuchskräften. Sinnstiftende Aufgaben und eine gute Kameradschaft mit Leuten aus unterschiedlichsten Berufen und sozialen Schichten sind aber auch in Zukunft wichtige Gründe, warum sich Leute für ein langfristiges Engagement bei der Feuerwehr motivieren lassen.

Informationen zur Feuerwehr Stadt Luzern: www.facebook.com/Feuerwehr.Stadt.Luzern oder www.fwluzern.ch

GFAHRLOS
MIT CLAUDIO WYMANN

www.gfahrlos.ch
andrea@gfahrlos.ch
T. 041 534 06 36
M. 078 773 32 87

1 FAHRSTUNDE GRATIS:

10 FAHRSTUNDEN INKL. VERSICHERUNG
ZUM PREIS VON 845.- STATT
930.- BEI ABGABE DIESES BONS.

*EINLÖSBAR BIS 31.12.2018
NICHT KUMULIERBAR / KEINE BARAUSZAHLUNG MÖGLICH

Carrosserie
Zenklusen
GmbH
Eidgenössische Carrosserie Werkleiter

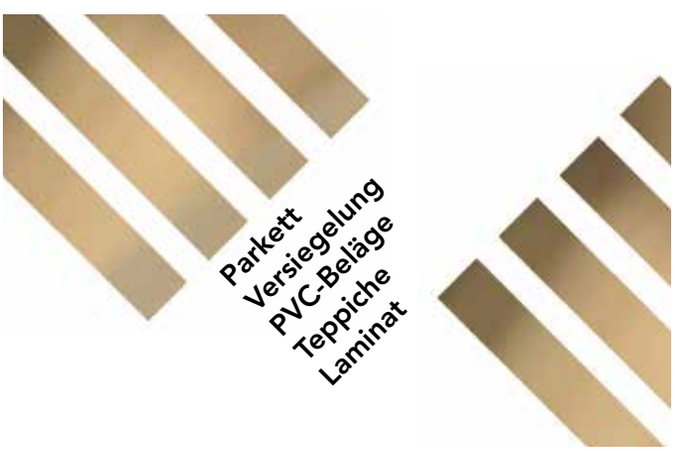
Rothenring 9c 6015 Luzern
Tel 041 260 25 25 www.zenklusen.com

PARKETT
NADIG
LUZERN-LITTAU

Inhaber Josef Bühler

Längweiherstrasse 1, 6014 Luzern-Littau
Lager und Ausstellung: Grossmatte-Ost 27, Luzern-Littau

Telefon 041 250 48 44 Fax 041 250 48 66
Natel 079 434 36 64
E-Mail info@parkettnadig.ch



Konzentrieren Sie sich auf Ihr Stammgeschäft und auf den Kontakt zu Ihren Kunden, wir erledigen sämtliche Ihre Treuhandgeschäfte

- Buchhaltungen / Jahresabschlüsse
- Steuerberatungen / Steuererklärungen
- Lohnwesen – ganzheitliche Übernahme
- Mehrwertsteuer / Fiskalvertretung
- Eigene Vorsorge / Vorsorgeauftrag
- Konfliktlösungen / Mediation
- Nachfolgeregelungen
- Unternehmensberatung
- Gründungen / Umstrukturierungen
- Wirtschaftsprüfungen / Revisionen

SEGMÜLLER TREUHAND AG
VERTRAUENSSACHE
Rothenring 22, 6015 Luzern/Reussbühl
Telefon 041 260 14 30
www.segmueller-treuhand.ch

Erfolgreiche GWÄRB 2017

Die Gewerbeausstellung 2017 der Unternehmungen Littau Reussbühl (ULR) konnte erfolgreich durchgeführt werden.

Die Ausstellung überzeugte durch die Qualität der Stände und das riesige Engagement aller Beteiligten.

An dieser Stelle senden wir ein besonderes Dankeschön an:
- ewl energie wasser luzern für die Sonderschau «Rundgänge in der neuen Energiezentrale»,
- Stadt Luzern mit dem Stand Stadtentwicklung mit ihren Angeboten in Littau und Reussbühl,
- das Team des BUSINESS PARK LUZERN für die Gastfreundschaft,
- Debrunner-Acifer und Swiss Steel für das Zurverfügungstellen des Parkplatzes,
- den Nachbarn rund ums Ausstellungsgelände für ihre Geduld und Grosszügigkeit.

Ein besonderer Dank gilt aber auch allen Ausstellern für ihr Mitwirken, die kreativen Stände und die tolle Stimmung.

Das OK GWÄRB2017 dankt allen herzlich!

Impressionen von der GWÄRB2017

STIRNIMANN
BAUGESCHÄFT AG
Ruopigenhöhe 11 | 6015 Luzern | T 041 250 07 47
N 079 333 47 61 | stirnimannbaugeschaeft@bluewin.ch
Ihr Partner für den Bau!

Knüsel + Sohn AG
Haustechnik
6014 Luzern
Luzernerstrasse 100 041 / 250 55 55

Marco Brülisauer
T 041 227 88 05

Jean-Pierre Cadotsch
T 041 227 88 59

Fabrizio Laneve
T 041 227 88 25

Für Sie da in Littau und Reussbühl.

Generalagentur Luzern
Toni Lötscher

Pilatusstrasse 38, 6002 Luzern
T 041 227 88 88
luzern@mobiliar.ch
mobiliar.ch

die Mobiliar

003033

GEMÜSE, SALAT UND OBST – Selbstbedienungsladen frisch vom Acker

Offen von 6.00 bis 21.00 Uhr • Littauerboden, an der Hauptstrasse Seetalplatz–Malters, vis-à-vis Blättler Transport

Familie Ammann • Bodenhof • 6014 Luzern • Natel 079 209 24 64 oder 079 864 25 77
ammann.gemuese@bluewin.ch • www.ammann-gemuese.ch • www.frisch-vom-acker.ch

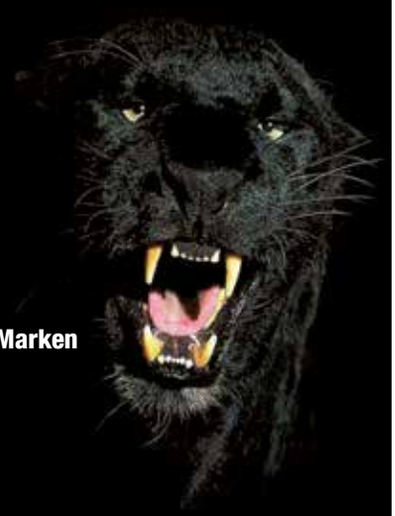
IRÈNE CAMENZIND

Dipl. Podologin HF

med. Fusspflege
Fanghöfli 10
6014 Luzern
Tel. 041 250 29 92

Wir stellen alles in den Schatten!

- Sonnenstoren
- Rollladen
- Lamellenstoren
- Alu-Jalousie
- Insektenschutz
- Reparaturservice aller Marken



Fuhrimann Storenbau

Fuhrimann Storenbau AG
6102 Malters
6103 Schwarzenberg
6003 Luzern
Telefon 041 497 48 48
www.fuhrimann-storen.ch

Erleben Sie die Schweizer Firmenlandschaft mit exklusiven Vorteilen.

MEMBER PLUS

raiffeisen.ch/schweizer-marken

RAIFFEISEN

70 Jahre Unternehmungen Littau Reussbühl

6014
Informationsmagazin ULR 2018
Unternehmungen Littau Reussbühl
6015

Gegründet wurde der Gewerbeverein Littau im Jahr 1948 mit dem Ziel, die Gewerbebetriebe zu vernetzen, die gemeinsamen Anliegen zu diskutieren und politisch durchzusetzen.

Im Jahr 1998 erfolgte die Namensänderung auf Unternehmungen Littau Reussbühl. Die Aufgaben sind heute wie damals etwa die gleichen geblieben, mit dem Unterschied, dass Littau Reussbühl als Teil der Stadt Luzern einerseits die Basisorganisation der KMU sind und anderseits mit dem Verlust des Gemeinwesens neue Aufgaben auf die ULR zugekommen sind.

Die Vernetzung und Koordination der Vereinskultur von Littau und Reussbühl steht da im Mittelpunkt, weitere wichtige Aufgaben sind die Förderung der Berufslehre sowie die Initialisierung des Lehrstellenparcours. Kommuniziert werden die Bestrebungen über das ULR-Magazin sowie die digitalen Medien.

Im vollen Saal mit über 100 anwesenden Mitgliedern ...

... führt Roland Buob mit dem ULR-Vorstand die GV straff.

Thomas Weber (l) wird für seine langjährige Vorstandsarbeit von Präsidenten Roland Buob (r) geehrt.

70. Generalversammlung

An der diesjährigen Generalversammlung gab es auch Veränderungen im Vorstand, wo Thomas Weber als Vizepräsident und OK-Chef der GWÄRB2017 nach 17 Jahren zurücktritt. Er wird durch den Gastronomen Max Lustenberger jun. ersetzt.

Präsident Roland Buob konnte an der straff geführten Generalversammlung zum 70-Jahr-Jubiläum auch Gäste begrüssen. Gaudenz Zemp überbrachte die Gratulationen des Kantonalen Gewerbeverbandes Luzern. Er bedankte sich für die kritische und aktive Rolle, die der ULR mit seinem Präsidenten jeweils in den Verband einbringt.

Kritische Voten waren auch von einem weiteren Gast namens Veri (Abwart) zu hören. Er befasste sich mit den wirklich wichtigen Dingen des täglichen Lebens auf kommunaler, regionaler und nationaler Ebene. Die Antworten dazu lieferte er meist gleich selber – und diese hatten es in der Tiefgründigkeit und differenzierten Sichtweise in sich. Gelacht wurde viel und hie und da blieb dieses auch im Halse stecken.Geschlossen wurde die GV mit einem ausgezeichneten Abendessen im Restaurant Ochsen – natürlich inklusive Jubiläumskafi.

Weiter Infos unter: www.ulr.ch

Veri hatte da auch noch so seine kritischen Voten.

BUSINESS PARK LUZERN-SWITZERLAND

GRATIS MIT DABEI:

- Büromiete ink. Nebenkosten
- Büroeinrichtung
- Sitzungszimmer
- Empfangs- und Postservice
- Logopräsenz

Büro 25m²
Fr. 385.00
Monat

Littauerboden 1 - 6014 Luzern - 041 249 00 00 - www.businesspark-luzern.ch

Offene Lehrstellen

Firma/Ort	Beruf	Kontakt	Telefon	2018	2019
Buob Holzbau AG	Zimmermann EFZ	Simon Buob	041 250 18 34	–	1
Claude Bucher AG	Spengler EFZ	David Wiederkehr	041 250 57 48	1	1
Carrosserie Luzern AG	Carrossier/in Spenglerei	Thomas Jauch	041 240 18 18	1	1
	Carrossier/in Lackiererei	Stefan Mahler	041 240 18 18	1	1
Emil Frey AG	Automobilfachmann/-frau PW	Sandra Späni	041 259 19 19	–	1
	Automobilmechatroniker/in	Sandra Späni	041 259 19 19	–	1
	Carrossier/-in Spenglerei	Sandra Späni	041 259 19 19	–	1
	Detailhandelsfachmann/-frau	Sandra Späni	041 259 19 19	–	1
Gut AG, Gebäudetechnik	Heizungsmonteur/in EFZ/EBA	Bruno Fellmann	041 818 09 90	–	1
	Lüftungsanlagenbauer/in EFZ/EBA	Bruno Fellmann	041 818 09 90	–	1
Herzog Haustechnik AG	Heizungsinstallateur EFZ	Raphael Schilliger	041 259 50 00	–	2
	Sanitärinstallateur EFZ	Raphael Schilliger	041 259 50 00	1	2
	Lüftungsanlagenbauer EFZ	Raphael Schilliger	041 259 50 00	1	1
	Spengler EFZ	Raphael Schilliger	041 259 50 00	1	1
Lötscher Tiefbau AG / Lötscher Logistik AG	Strassenbauer/in EFZ/EBA	Nicole Kälin	041 259 07 07	1	3
	Strassentransportfachmann/-frau EFZ	Nicole Kälin	041 259 07 07	–	1
Schmid Amrhein AG	Heizungsinstallateur	J. Rennert	041 281 23 77	2	2
	Sanitärinstallateur	V. Di Gioia	041 281 23 77	2	2
	Lüftungsanlagenbauer	T. Özgür	041 281 23 77	2	2

Berufe rund um die Gebäudehülle

HALDI ERICH BEDACHUNGEN AG
Grossmatte 5
6014 Luzern
041 250 13 33
Steildach Flachdach Fassaden...
Haldi schützt Ihr Gebäude rundum
www.haldi-bedachungen.ch
H-B Teleskop-Kran GmbH
Grossmatte 5 6014 Luzern
Tel. 041 250 13 33 Fax 041 250 13 88

Polybauer/innen sind Fachleute der Gebäudehülle. Die gelungene Mischung aus Tradition und Innovation, die mit qualifizierten Mitarbeitern und Auszubildenden verwirklicht wird, macht diesen Beruf aus.

Die Gebäudehülle ist die schützende Haut jedes Bauwerks. Für Arbeiten daran bedarf es gut ausgebildeter Fachleute. Diese wissen, wie man Gebäude fachgerecht dämmt und vor der Witterung schützt, und sie tragen dazu bei, dass diese weniger Energie verbrauchen. So wird die Umwelt geschont und ein angenehmes Wohn- und Arbeitsklima geschaffen. All diese verantwortungsvollen Arbeiten übernehmen Abdichter, Dachdecker, Fassadenbauer, Gerüstbauer und Storenmonteure. Und weil jedes Gebäude einzigartig ist, werden die Spezialisten immer wieder vor neue Herausforderungen gestellt. Das macht die Arbeit jeden Tag von Neuem spannend und abwechslungsreich. Polybauer/innen haben dabei ein umfassendes Verständnis von der ganzen Gebäudehülle.

Dachdecker EFZ

Dachdecker EFZ bewegen sich wie Bergsteiger auf Steildächern. Sie decken geneigte Dächer mit Tonziegeln, Metall, Naturschiefer oder Faserzement. Dabei ist ihre Präzisionsarbeit auf jedem Dach sichtbar. Sie sorgen dafür, dass die Hitze im Sommer draussen bleibt und die Wärme im Winter drinnen bleibt – und damit ein angenehmes Arbeits- und Wohnklima in den Räumen entsteht.

Fassaden

Schutz vor Witterung, Lärm und Wärmeverlust – dafür ist die Fassade als äusserste Gebäudeschicht verantwortlich. Moderne Fassaden sind mehr als ein Blickfang und schön gestaltet. Sie stehen für intelligente Systeme, die wir technisch bereits ab der Unterkonstruktion perfekt umsetzen. Mit der Fassade erhält jedes Gebäude einen unverwechselbaren Gesamtausdruck. Für diesen Arbeitsschritt sind Fassadenbauer EFZ zuständig. Fassadenkonstruktionen sind heutzutage ausgeklügelte Systeme, die mit den verschiedensten Materialien – von Faserzement und Holz über Keramik und Metall bis hin zu Naturstein und Glas sowie Solarmodulen – verkleidet werden können. Das Resultat sind ansprechende und kunstvolle Fassaden.

Spenglerei

In Zusammenhang mit der korrekten Entwässerung des Daches bieten die Unternehmen auch Spenglerarbeiten aus einer Hand an. Die Spezialisten realisieren das komplexe System aus Blech, Dachrinne und Ablaufrohr, welches das Wasser vom Dach direkt in die Kanalisation leitet. Damit wird sichergestellt, dass Gebäude und Fassade geschützt und trocken bleiben. Saubere Verkleidungen aus robusten, schönen Materialien wie Chromstahl oder Kupfer schützen besonders exponierte Stellen wie Kamine oder Dachfenster zuverlässig vor Witterungs- und Umwelteinflüssen.

Ausbildungsbetriebe

Der Ausbildungsbetrieb ist der Kern der beruflichen Grundbildung. Er stellt den Ausbildungsplatz zur Verfügung, wählt die Lernenden aus und schliesst mit ihnen einen Lehrvertrag ab. Sie werden in den Arbeitsprozess einbezogen und lernen den Beruf unter Anleitung des Berufsbildners oder der Berufsbildnerin anhand von realen Aufgaben.

Berufsfachschule

An der Berufsfachschule wird berufskundliches und allgemeines Wissen erarbeitet. Der Unterricht ergänzt die betriebliche Bildung und legt den Grundstein für lebenslanges Lernen.

Arbeitsplätze mit besten Aussichten

Die berufliche Grundbildung öffnet den Weg für eine erfolgreiche berufliche Laufbahn: Als Spezialist für Gebäudehüllen findet man immer eine gut entlöhnte Stelle. Fachkräfte werden überall auf der Welt gesucht und in Anbetracht der Energiestrategie 2050 wird die Nachfrage auf dem Arbeitsmarkt sogar noch zunehmen.

Ein Beruf mit guten Karrieremöglichkeiten

Gebäudehüllenspezialisten steht ein breites modulares Weiterbildungsangebot in der Gebäudehüllenbranche offen. Eine Unternehmerausbildung mit Abschluss der eidg. höheren Fachprüfung als Polybaumeister bietet das optimale Sprungbrett für den kompetenten Gebäudehüllenunternehmer.

Weitere Informationen

www.polybau.ch/
www.haldi-bedachungen.ch

Kurzgeschichte

Ueli Amrein
Lehrling
Polybauer EFZ

Ueli, wie bist du auf den Dachdeckerberuf gestossen?
Ein Cousin war bereits in der Lehre als Dachdecker, als ich begann, einen Beruf zu suchen. Durch den Cousin habe ich den Beruf des Dachdeckers näher angeschaut und war nach dem Schnuppern begeistert.

Was gefällt dir am Beruf?
Vor allem, dass man draussen an der frischen Luft arbeitet und körperlich belastet wird. Es ist auch super, wenn man am Ende eines Tages sieht, was man erreicht hat.

Wie oft besuchst du die Berufsschule?
Ich habe Blockunterricht, das heisst, ich arbeite ein längeres Stück, dann habe ich zwei Wochen Schule und gehe dann wieder für eine längere Zeit arbeiten. Ich besuche rund acht Wochen im Jahr die Schule.

Hast du einen Traum / ein Ziel in Bezug auf deinen Beruf?
Mein Ziel ist es, dieses Jahr Polybauer EFZ Steildach erfolgreich abzuschliessen. Danach möchte ich nach einem weiteren Jahr Polybauer EFZ Flachdach abschliessen. Was dann kommt, bleibt offen.

Wie bereitest du dich auf die Prüfungen vor?
Theorie lerne ich zu Hause. Praktisch kann ich an Samstagen im Geschäft an einem Modell üben.

Ueli Amrein

Ueli konnte drei Wochen während der Arbeitszeit im Betrieb an unseren Modellen arbeiten. Unser Ziel ist es, dass Ueli eine super Abschlussprüfung macht. Danach soll er die Berufsmeisterschaft und später die Weltmeisterschaft bestreiten. Erich Haldi

Arbeitsplatz in luftiger Höhe

carrosserieluzern
Experten in Blech und Lack

carluz.ch

Lädelistrasse 12
6003 Luzern
Tel. 041 240 18 18

Beim Ruopigen-Zentrum
Ruopigenplatz 14 / 6015 Luzern
Di – Sa 10.00 bis 23.30 Uhr
Tel. 041 / 250 66 22
www.doncarlosrestaurant.ch

10 JAHRE GENUSS 2008-2018
Don Carlos
Restaurant – Pizzeria – Bar

ruopigenzentrum
Immer genügend Gratis

GUTSCHEIN
PIZZA CHF 5 GÜNSTIGER
(PIZZA NACH WAHL / RESERVATION EMPFOHLEN)
GÜLTIG BIS 30.04.2018 - NICHT KUMULIERBAR.

M. BRUNNER TRANSPORT AG
LUZERN LITTAU

GEHT NICHT – GIBTS NICHT
EXTRA SCHWER, EXTRA BREIT, EXTRA LANG, EXTRA HOCH

Im Bereich Krantransporte verfügen wir aufgrund unserer grossen Fahrzeugwahl über ein vielfältiges Angebot. Unsere Kranen gehen von 19m/to bis 165m/to und können dank verschiedenem Zubehör (Zusatzverlängerungen, Steingreifer, Schalengreifer, Holzgreifer, Glassauganlage) auch spezielle Kraneinsätze ausführen. Unsere Mitarbeiter verfügen über ein grosses Know-How und langjährige Praxiserfahrung, welches wir gerne für Sie einsetzen.

Unser Dienstleistungsangebot geht noch viel weiter. Egal wie hoch, lang, breit oder schwer Ihr Transportgut ist. Mit unseren Schwer- und Spezialfahrzeugen sind uns sowohl national als auch international, nahezu keine Grenzen gesetzt. Unsere Baustellenfahrzeuge, mit welchen wir unsere Kunden täglich mit Baustoffen aller Art beliefern, runden unser breites Sortiment ab.

MARTIN BRUNNER TRANSPORT AG
Bodenhof 12 · CH-6014 Luzern
Tel. +41 41 259 53 33 · www.brunner-transport.ch
M. BRUNNER TRANSPORT AG LUZERN ROTHENBURG

LÖTSCHER PLUS
Mehr Werte schaffen.

BelagsbauPlus

Profitieren auch Sie von unseren Leistungen. Von der Strassenentwässerung zum Unterbau bis hin zum gesamten Strassenoberbau mit Randabschlüssen und Asphaltbelägen

Flexibel – Motiviert – Engagiert.

Lötscher Tiefbau AG
Spahau 3, CH-6014 Luzern, T +41 41 259 07 07, loetscher-plus@ltp.ch, www.ltp.ch

Luzern-Littau
Quartierverein Matt

Duschen mit Littauer Sonnenkraft

2000 WATT
Stadt Luzern

Warmwasser und Strom – beides produziert die Familie Christen in Littau auf dem eigenen Hausdach. Damit unterstützt sie die Energieziele der Stadt Luzern.

Die Abwaschmaschine hatten die Christens früher nachts laufen lassen – wegen des günstigeren Nachtstroms. Das ist vorbei. Heute läuft sie tagsüber, nämlich dann, wenn ihre Fotovoltaikanlage auf dem Dach Strom produziert. «Wir änderten einige Gewohnheiten, aber wir hatten absolut keine Einbussen beim Komfort», sagt Hans-Peter Christen. Er und sein Onkel im angrenzenden Reihenhaus im Zimmeregg-Quartier liessen die über 30-jährigen Gasheizungen durch moderne effiziente Gasheizungen ersetzen. Gleichzeitig installierten sie je eine rund 8 m² grosse thermische Solaranlage und je eine Fotovoltaikanlage auf den Dächern.

Hans-Peter Christen vor seiner Liegenschaft an der Zimmeregg 15.

Umstellung aus Überzeugung

Mit der thermischen Solaranlage wird Warmwasser erzeugt. «Im Sommer können wir damit 100 Prozent des benötigten Warmwassers produzieren», erklärt der 51-jährige Unternehmer. Die Fotovoltaikanlage hat eine Fläche von 24 m². Sie erzeugt mit Hilfe der Sonnenenergie Strom. «Die Anlage produziert in den Sommermonaten rund ein Drittel mehr Strom, als wir selber verbrauchen.» Den überschüssigen Strom speist Familie Christen ins Stromnetz ein und wird dafür von ewl entschädigt. Hans-Peter Christen hat aus Überzeugung auf die ökologische Warmwasseraufbereitung und Stromerzeugung umgestellt: «Wir haben es nicht gemacht, weil es sich rechnet, sondern weil es richtig ist.»

Projekte in allen Quartieren

Die Anlagen von Hans-Peter Christen und seinem Onkel sind zwei von vielen Projekten, wie sie von Privatpersonen in der Stadt Luzern realisiert werden. Auch in allen anderen Quartieren der Stadt leisten Private und Unternehmen mit Massnahmen zum Energiesparen oder dem Einsatz von erneuerbaren Energieträgern einen Beitrag auf dem Weg zur 2000-Watt-Gesellschaft.

Starke lokale Wirtschaft

Auf dem Gebiet der Stadt Luzern werden jährlich mehr als Fr. 200 Mio. für Heizöl, Erdgas, Benzin und Diesel ausgegeben. Viel davon fliesst ins Ausland, nur wenig bleibt in der Region. Erneuerbare Energieträger wie Wasser, Sonne oder Umweltwärme sind regional verfügbar und nutzbar. Sie schaffen hier Arbeitsplätze und Wertschöpfung, genauso wie in effiziente Gebäudetechnik oder in Wärmedämmung investiertes Geld.

Auf dem Weg zur 2000-Watt-Gesellschaft

Bis 2050 will die Stadt Luzern den Energieverbrauch und den Ausstoss von Treibhausgasen deutlich senken und aus der Atomenergie aussteigen. Diesen Auftrag hat ihr die Stimmbevölkerung 2011 erteilt. Um das ehrgeizige Ziel zu erreichen, braucht es das Engagement von allen.

Kostenlose Energieberatung

Nutzen Sie die kostenlose Energieberatung der Stadt Luzern. Sie profitieren von Expertenwissen rund um das Energiesparen oder den Einsatz erneuerbarer Energieträger und von verschiedenen Förderprogrammen. Mit «energisch optimieren» bietet die Stadt Luzern auch ein spezielles Beratungsprogramm für KMU an.

Energieberatung Luzern
Telefon 041 412 32 32
energie@umweltberatungluzern.ch
www.stadtluzern.ch/thema/40

Rüedi Technik – kompetent, persönlich, freundlich!

Rüedi Technik AG

TRAKTOREN UND LANDMASCHINEN

DE-LAVAL-Service und -Verkauf

HYDRAULIK – UND SCHLAUCHSERVICE
Spahau 5
6014 Luzern
Telefon 041 250 27 77
Fax 041 250 12 77
info@rueedi-littau.ch
www.rueedi-littau.ch

Der individuelle Türbauer der Region

Bleisch LUZERN

www.bleisch-luzern.ch

Pizzeria Restaurant-Ambiente
An der Kleinen Emme 1
6014 Littau Luzern
Telefon +41 41 558 50 51

www.restaurant-ambiente.ch

Ambiente
#essen #trinken #geniessen

Littauer Metzg
FLEISCH · FISCH · KÄSE · PARTYSERVICE

Hans-Jörg Müller
Luzernerstrasse 110, 6014 Luzern
Telefon 041 250 52 52, Fax 041 250 52 32
littauermetzg@bluewin.ch

SKYWORKER®
Arbeitsbühnen-Vermietung

Ihre Filiale in der Nähe:

Lindenstrasse 31a
6015 Luzern
Tel. 041 210 80 60
miete@ws-skyworker.ch

Basel - Bern - Luzern - Zürich
Winterthur - Mittelland - Lausanne

Mietservice für die ganze Schweiz
gratis unter 0800 813 813

ZURKIRCHEN
Reisen in der ersten Reihe

Tagesfahrten 2018

Fr	30.03.	Karfreitag, Wallfahrtsort Mariastein	CHF 32.00
So	01.04.	Osterfahrt	CHF 75.00
So	15.04.	Traktorenmuseum in Überlingen, Carfahrt inkl. Fährgebühren und Eintritt ins Museum	CHF 65.00
Do	10.05.	Auffahrt – Blumeninsel Mainau	CHF 59.00
So	13.05.	Muttertagsfahrt, inkl. Mittagessen und Überraschung	CHF 75.00
Do	07.06.	Tagesfahrt über den Klausenpass, inkl. Mittagessen	CHF 85.00
So	17.06.	Besichtigung Bundesbriefmuseum, inkl. Mittagessen	CHF 79.00
So	08.07.	Tagesfahrt Quinten, Schifffahrt und Mittagessen	CHF 99.00
Mi	01.08.	Nationalfeiertag – 4-Pässe-Fahrt inkl. Apero u. Abendessen	CHF 75.00

Reisen 2018

Fr	20.04. - So 22.04.	Saisonstart am Gardasee	CHF 389.00
Sa	28.04. - Di 01.05.	Gartenträume an der ital. Riviera	CHF 498.00
So	06.05. - Do 10.05.	Lago Maggiore – Königin der Seen	CHF 698.00
Di	19.06. - Do 21.06.	Erlebnis Schweiz – Glacier Express	CHF 830.00

Zurkirchen Reisen GmbH | 6102 Malters | Tel. +41 41 497 23 13
info@zurkirchen-reisen.ch | www.zurkirchen-reisen.ch

ISS KANAL SERVICES

Ablauf verstopft?
24h Service - 041 250 82 50

- Kanalreinigung
- TV-Inspektion
- Grabenlose Kanalsanierung
- Flächenreinigung

ISS Kanal Services AG
Staldenhof 3b . 6014 Luzern

isskanal.ch

70 Jahre Volkswagen in der Schweiz.

Attraktive Jubiläumsangebote zum Mitfeiern.

Freuen Sie sich auf tolle Überraschungen und exklusive Geschenke, die es während des ganzen Jahres zu gewinnen gibt: jetzt auf mitfeiern.ch

Doch das ist noch nicht alles: Jeden Monat warten 70 Volkswagen „70th anniversary“ zum sensationellen Jubiläumspreis auf Sie. Kommen Sie jetzt bei uns vorbei und erfahren Sie mehr darüber – denn nur die Schnellsten profitieren.

MITFEIERN.CH

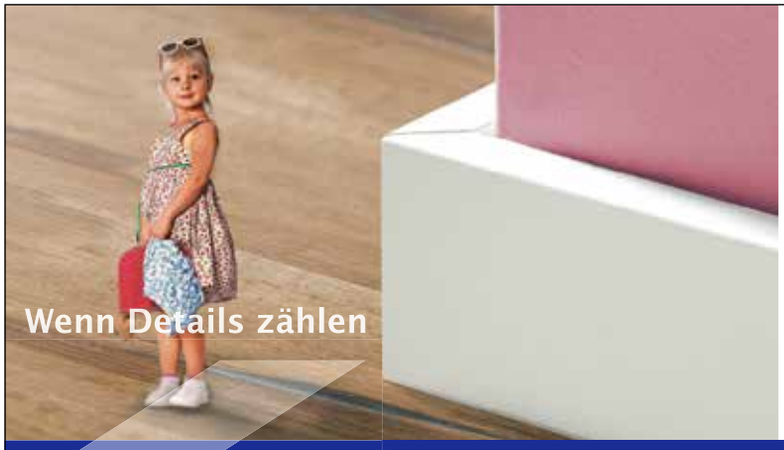
Wir bringen die Zukunft in Serie.

Volkswagen

amag

AMAG Ebikon
Luzernerstrasse 17
6030 Ebikon
Tel. 041 444 44 44
www.ebikon.amag.ch

AMAG Emmenbrücke
Seetalstrasse 32
6020 Emmenbrücke
Tel. 041 260 60 55
www.emmenbruecke.amag.ch



ULMI
Kehlleistenfabrik

Ulmi AG
Schrotmättli 16, 6014 Luzern
Telefon 041 250 12 21
www.ulmiluzern.ch

komtakt.ch

Sockelleisten • Kittfugen • Lattenverschläge • Treppenkanten • Pneukästen

SCHREINEREI
041 260 40 60
LUZERN und ESCHENBACH

RERICH RENGGLI

INNENAUSBAU
UMBAUTEN
REPARATUREN
MOEBEL

ROTHENRING 9
6015 LUZERN
N 079 686 23 22
schreiner.renggli@bluewin.ch

MALER
BLEISCH
6015 LUZERN

041 250 40 45 / 079 234 58 76

LÄSTIGER PARKSCHADEN?
WIR BRINGEN IHR AUTO WIEDER IN FORM.
WWW.SOLAND-AG.CH

CARROSSERIE SOLAND
ROTHENRING 3 · 6015 LUZERN · 041 260 82 30

ARNOLD & SOHN
Bestattungsdienst AG

Tag und Nacht
041 210 42 46
Waldstätterstrasse 25
6003 Luzern

beraten, begleiten und entlasten
zuverlässig und erfahren
persönlich und kompetent

www.arnold-und-sohn.ch

Elektro Fuchs Littau GmbH
041 250 27 27

Grubenstrasse 11 | 6014 Luzern | www.elektrofuchs.ch

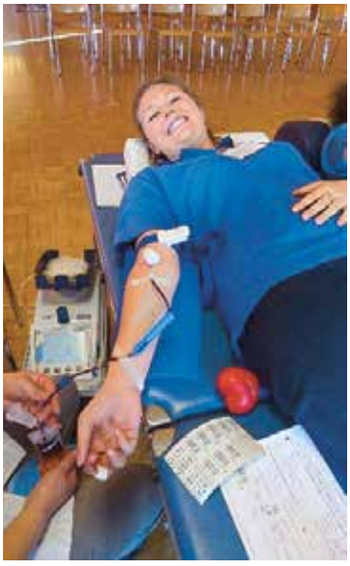
seit 1961
elektrofuchs.ch

Ihr Partner fürs Elektrische!

Erste Hilfe seit 118 Jahren

samariter

Am 13. Mai 1900 wurde der Samariterverein Emmen nach einer Verbands- und Tragübung in Anwesenheit von 39 Kursabsolventen gegründet.



Der erste Samariterkurs in Emmen begann am 3. März 1900 unter der Leitung von Dr. med. Otto Baumgartner auf Initiative des Vorstandes der Betriebskrankenkasse der von Moos'schen Eisenwerke Emmenweid.

Der Grundstein für das Krankenmobilienmagazin wurde 1906 gelegt und an der Generalversammlung 1907 eröffnet. Wegen geringer Nachfrage musste die Vermietung von Krankenmobilien im Jahr 2005 aufgegeben werden.

Im Frühling 1939 fertigten 50 Samariterinnen und Mitglieder des Gemeinnützigen Frauenvereins Emmen Wäsche (Leintücher, Handtücher, Kopfkissen, Schürzen und Hemden); diese Tätigkeit wurde als aktive Mitarbeit im Dienste der Landesverteidigung ausgeübt.

Weitere Höhepunkte

- 1990: «Inferno»-Übung mit der Feuerwehr Emmen auf dem Bahnhofareal
- 1991: Sanitätsdienst am Eidgenössischen Turnfest
- 1991: Mithilfe bei den Europäischen Samariter-Wettkämpfen in Nottwil
- 1994: Ehrung des 15 000. Blutspenders
- 1995: KSD-Grossübung auf dem Areal der Ziegelei in Inwil
- 2002: Sanitätsdienst am Eidgenössischen Schützenfest für Veteranen
- 2013: Sanitätsdienst am Innerschweizerischen Schwingfest in Emmen
- 2017: Sanitätsdienst an der GWÄRB2017 Littau Reussbühl

Samariter sein ist lernen fürs Leben

Wer kennt schon die Funktionen unserer Organe wie z.B. der Lungen, den Aufbau und die Funktion des Herzens? Oder können Sie, liebe Leser, Erste Hilfe leisten bei einem Verletzten? Alle diese Themen kann man als Mitglied im Samariterverein lernen. Wir üben regelmässig BLS AED (basic life support = lebensrettende Basismassnahmen inkl. Defibrillation). Nebst Samariterübungen darf man als ausgebildetes Mitglied auch an Sanitätseinsätzen teilnehmen, z.B. bei Leichtathletikveranstaltungen, bei den Schützenvereinen, bei Firmenanlässen usw. Auch sind die Samariter unterstützend bei den zweimal jährlich stattfindenden Blutspendeaktionen im Pfarreiheim Emmen aktiv, wo auch die Littauer und Reussbühler Bevölkerung herzlich willkommen ist.

Die ausgebildeten Kursleiter und Samariterlehrer leiten Nothilfe-, Ersthelfer Stufe 1 + 2, IVR-Kurse, Kurs Notfälle bei Kleinkindern, BLS-AED-Kurse und individuelle Firmenkurse. Rund 270 000 Betriebsunfälle verzeichnete das Bundesamt für Statistik im Jahr 2016 – genauso oft entscheidet die rasche und richtige Erstversorgung über Ausgang und Verlauf einer Verletzung oder akuten Erkrankung. Deshalb ist die fundierte und sorgfältige Aus- und Weiterbildung Ihrer Ersthelfer unser grösstes Anliegen. Ob Grundkurs oder Auffrischungskurs, die Kurse des Samaritervereins Emmen sorgen dafür, dass Sie und Ihre Verantwortlichen für Notfälle vorbereitet sind. Gerne führen wir die Kurse auch in Ihren Firmenräumlichkeiten durch und bereiten Ihre Mitarbeitenden auf den Notfall vor – gezielt auf mögliche Unfallgefahren in Ihrem Betrieb ausgerichtet. Von Prävention bis zur Einrichtung des Sanitätszimmers beraten wir Sie vollumfänglich. Unser Angebot – Ihre Sicherheit.

Für mehr Informationen zu unseren Firmen- und Fachkursen stehen wir Ihnen gerne zur Verfügung.

Haben wir Sie, liebe Leserinnen und Leser, neugierig gemacht auf eine sinnvolle Tätigkeit in Ihrem Leben? Dann informieren Sie sich über unsere Homepage www.samariter-emmen.ch.

Wir freuen uns sehr über neugierige, interessierte Mitglieder.

Unsere nächsten Anlässe

Fr/Sa, 4./5. Mai 2018
Nothilfekurs

Dienstag, 8. Mai 2018
Vereinsübung «Wir verbinden»

Donnerstag, 17. Mai 2018
Samaritertreff

Montag, 11. Juni 2018
Übung mit der Feuerwehr

Fr/Sa, 22./23. Juni 2018
Nothilfekurs

Dienstag, 3. Juli 2018
Vereinsübung «Wir schwimmen»

PROFFIX
Software für KMU

Heimgartner
S&S AG

«WIE AUF UNSEREN **FAHRPLAN,** IST AUCH AUF **PROFFIX IMMER VERLASS.**»

Schifffahrtsgesellschaft Hallwilersee AG

INTERESSIERT? Heimgartner S&S AG – Ihr PROFFIX Primus-Partner in Ihrer Nähe: Luzernerstrasse 88, 6014 Luzern, 041 250 24 24, **www.sus.ch**

AXA

Jungunternehmer brauchen starke Partner

Die AXA unterstützt Firmengründer.
- Auf Sie zugeschnittenes Startup-Paket
- Einfache und nachvollziehbare Beratung

Yvonne Vogel
Telefon 041 259 57 57
yvonne.vogel@axa-winterthur.ch

AXA, Geschäftsstelle Littau
Luzernerstrasse 146
6014 Luzern

Würdevoll und persönlich.

EGLI BESTATTUNGEN
LUZERN

Esther Sigrist
Bestatterin / Beraterin

Martin Mendel
Geschäftsleiter

Jürg Glanzmann
Bestatter / Berater

Hallwilerweg 5, 6003 Luzern
www.egli-bestattungen.ch, **24 h-Telefon 041 211 24 44**

GM
Autospritzwerk GmbH
Schrotmättli 11, 6014 Luzern, Telefon 041 252 04 04
gm-autospritzwerk.ch, info@gm-autospritzwerk.ch

Restaurant Obermättli

GASTGEBERIN RENATE DUSS UND TEAM
OBERMÄTTLISTR. 14, 6015 LUZERN, 041 260 62 62
www.restaurant-obermaettli.ch

«Stägeli uf – Stägeli ab»

30 Jahre Theater Littau-Reussbühl. Das Theater Littau-Reussbühl präsentiert im Mai 2018 ein einmaliges Musical-Erlebnis.

Ein alpenländisches musicalisches Lustspiel mit den grössten Hits und schönsten Melodien von Artur Beul.

Buch: Erich Vock und Hubert Spiess
Aufführungsrechte: Edition Swiss Music Winterthur
Regie: Fredy Duss

Zum 30-Jahr-Vereinsjubiläum spielt das Theater Littau-Reussbühl, als erste Laienbühne der Schweiz, das alpenländische musicalische Lustspiel mit den grössten Hits und schönsten Melodien von Artur Beul.

Das von Erich Vock und Hubert Spiess geschriebene Stück strotzt von Situationskomik und zielt auf die Lachmuskeln des Publikums!

Auf dem Tobelhof herrscht emsiges Treiben. Bald schon ist dort Tanz, und Jung und Alt fiebert diesem jährlichen Highlight im idyllischen, aber sonst langweiligen Dörfchen entgegen.

Der Tobelhof steht unter dem Regiment der resoluten Amalie Freivogel, obwohl der rechtmässige Besitzer ihr kränkelnder Bruder Köbi ist. Vielleicht bringt Amalia ja dieses Jahr ihre kapriziöse Tochter Luisli an den Mann. Schliesslich hat sie dafür eigens eine Kupplerin engagiert und diverse Anwärter wären vorhanden.

Doch was sind diese gegen Johnny, den kürzlich eingetroffenen jungen und gutaussehenden Amerikaner? Dass dieser ausserdem noch einige Geheimnisse zu haben scheint, macht ihn nur noch interessanter. Aber nicht nur er, sondern auch Köbi hat so seine Vergangenheit und so geht es auf dem Tobelhof bald Stägeli uf, Stägeli ab …

Mit einem Feuerwerk von tollen Sprüchen und musikalischen Ohrwürmern wie «Mir zwei undrem Rägeschirm», «Am Himmel stoht es Sternli z'Nacht», «Stägeli uf – Stägeli ab» und vielen bekannten Melodien will sich das Theater Littau-Reussbühl von einer ganz neuen Seite zeigen! Lassen Sie sich überraschen!

Verpassen Sie dieses Theater-Highlight nicht und reservieren Sie frühzeitig Ihren Platz.

Aufführungen im Zentrum St. Michael Luzern-Littau

Samstag, 5./12./19./26. Mai
20.00 Uhr

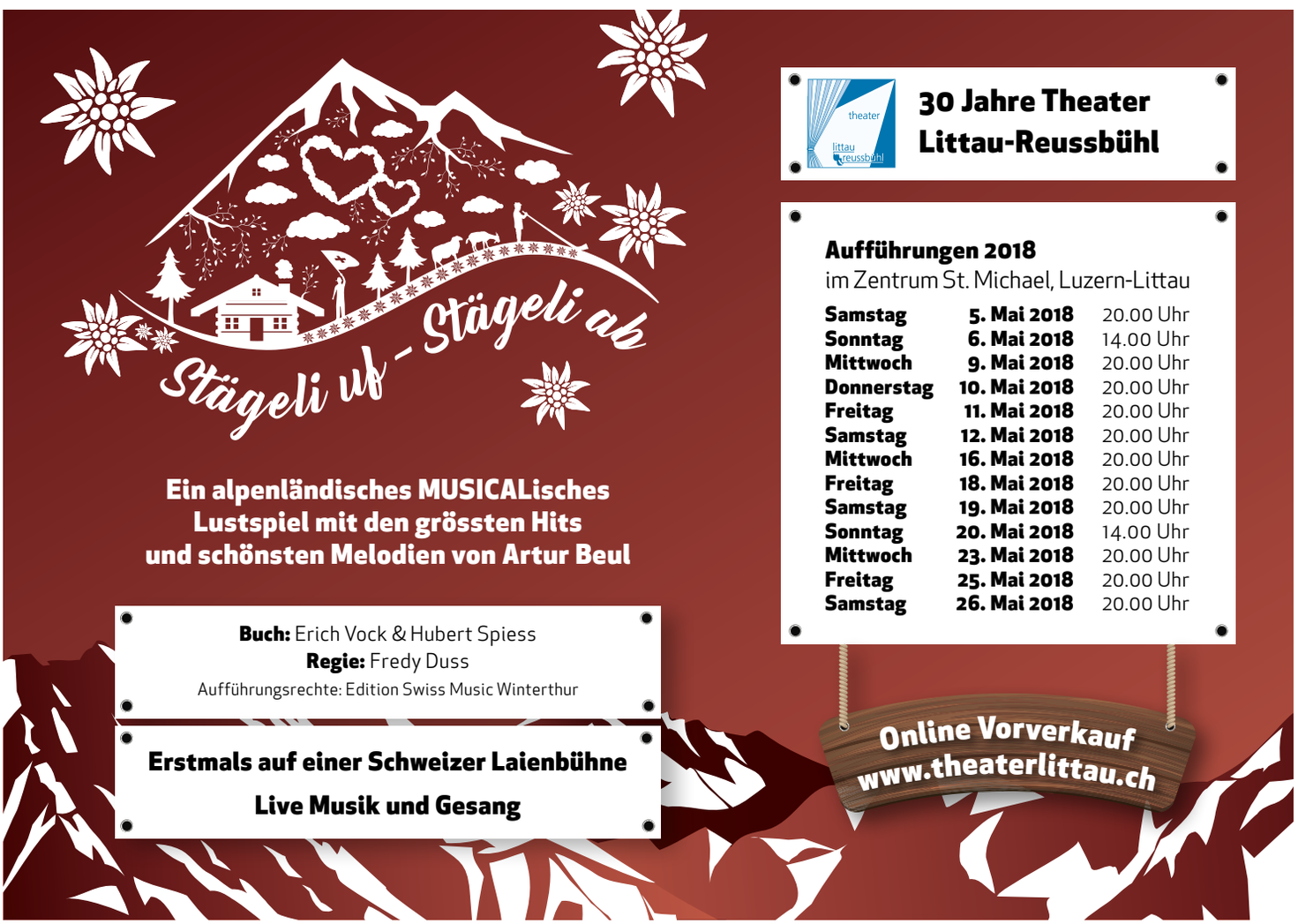
Mittwoch, 9./16./23. Mai
20.00 Uhr

Donnerstag, 10. Mai
20.00 Uhr

Freitag, 11./18./25. Mai
20.00 Uhr

Sonntag, 6./20. Mai
14.00 Uhr

Vorverkauf:
www.theaterlittau.ch



Hodel&Partner
Gartenunternehmen

BUOB HOLZBAU AG

Tennisclub Littau: Vom Freizeitspass bis zum Leistungssport

Im Ruopigenmoos liegt die Heimat des TC Littau und das bereits seit vielen Jahrzehnten.

Blick auf die Tennisanlage des TC Littau im Ruopigenmoos

Mit über 350 Mitgliedern – von Jugendlichen bis zu den Senioren – ist für jede Altersgruppe ein optimales Angebot vorhanden. Mit sieben Junioren- und neun Erwachsenen-Mannschaften ist Littau einer der grössten Teilnehmer an den Innerschweizer Meisterschaften der unterschiedlichsten Altersklassen. Im Bereich des Freizeitsports bietet der Club verschiedene Gruppierungen für die unterschiedlichsten Wünsche der Teilnehmer an. Überall stehen der Teamgeist und der Spass am gemeinsamen Hobby im Vordergrund.

Der Spielbetrieb ist auf zehn Plätzen organisiert und kann mit modernster Technik via Gotcourts individuell gebucht werden. Dabei bietet der Club mit seinen zwei Hallensandplätzen und den drei Teppichplätzen insgesamt fünf Möglichkeiten an, bei jedem Wetter zu spielen. Gerade in den Wintermonaten ein tolles Angebot, das auch viele Spieler/innen aus der Region als Gäste gerne nutzen.

Neben dem Spielbetrieb finden zahlreiche Veranstaltungen für die Mitglieder statt – von der Saisoneröffnung zweimal jährlich mit Plauschturnier über die Clubmeisterschaften bis hin zu national wichtigen Turnieren wie aktuell der Schweizer Juniorenmeisterschaft 2018 oder der jährlichen Luzern Open. Dann versammeln sich die Spitzenspieler aus der nationalen Elite in Littau und spielen die mit Preisgeldern versehenen Pokale aus.

Daneben werden die Mitglieder ebenso zum Nationalfeiertagsevent eingeladen wie auch zum Clubmeisterschaftsabschluss mit packenden Finalspielen und entsprechender kulinarischer Begleitung. Für Lernbegierige veranstaltet die Tennisschule von Svatava Prorokova mehrmals im Jahr Intensivkurse ebenso wie ein Samichlausturnier.

Für den Tennisinteressierten bieten die Mannschaften des TC Littau zahlreiche Möglichkeiten: im Juniorenbereich für Mädchen und Jungen von U12 bis U18 und bei den Erwachsenen mit Mannschaften bis zu Ü70 (unsere Mannschaft spielt aktuell in der Nationalliga A, der höchsten nationalen Liga). Die bestens eingespielten Teams suchen immer weitere Interessierte. Der Vorstand vermittelt gerne den Kontakt zu den entsprechenden Captains der Mannschaften.

Organisiert und geleitet wird der Tennisclub durch ein langjährig erfahrenes Vorstandsteam unter Präsidentin Doris Diltz, die bei der diesjährigen Generalversammlung den guten Kurs des Clubs vorstellte. Wir freuen uns auf jeden Tennisbegeisterten, der auf der Tennisanlage Ruopigen vorbeischaut und als Gast oder Mitglied die hervorragenden Möglichkeiten des TC Littau nutzen will.

Siegerehrung nach dem Endspiel der Luzern Open mit Sieger Martin Vacek, Turnierdirektor Dani Limacher, Präsidentin Doris Diltz und Nathan Eugster (v.l.)

Das Nationalliga-Team A der Herren Ü70 mit Kapitän Werner Henzen (in der Mitte)

Furrer Schreinerei

Fensterfabrikation • Reparaturen

Ritterstrasse 12
6014 Luzern-Littau
Tel. 041 250 29 07
Fax 041 250 29 44

Holz-Metall-Renovationsfenster

Sanitär – Heizung

F. Kuster AG 041 210 13 30
Luzern – Ebikon – Kriens

www.kuster-ag.ch
Ihr Haustechniker aus der Region

Willkommen bei Haldi Erich Bedachungen AG

NEU: Spenglerarbeiten als zusätzliche Dienstleistung

HALDI ERICH BEDACHUNGEN AG
Haldi schützt Ihr Gebäude rundum

H – B Teleskop-Kran GmbH

6014 Luzern Tel. 041 250 13 33

Kooompetent

auch bei Kleinarbeiten

WIR, DIE GEBÄUDETECHNIKER.

Herzog Haustechnik AG
Luzernerstrasse 86
Postfach 343
6014 Luzern

Tel. 041 259 50 00
Fax 041 259 50 01
haustechnik@herzoooog.ch
www.herzoooog.ch

HERZOOOOG
HAUSTECHNIK + BAUSPENGLEREI

KERAMIKPLATTEN
NATURSTEINE
MOSAIKE
BADEMÖBEL

KERAVITA
Keramik und Naturstein

KERAVITA AG | Staldenhof 12 | CH-6014 Luzern
T. +41 41 259 60 10 | info@keravita.ch | www.keravita.ch

40-Jahr-Jubiläum

Erfolgreicher Auftritt an der GWÄRB2017

Wir vom Vorstand QVE dürfen auf ein gelungenes Jahr 2017 zurückblicken. Unsere Anlässe wurden gut besucht und der Quartiergeist wahrhaftig gepflegt. Ein erstes Güggel-Hoch allen aktiven Teilnehmern.

Ein besonderer Anlass für uns war sicher die GWÄRB2017. Die Stadt stellte den Quartiervereinen von Littau und Reussbühl einen Gemeinschaftsstand zur Verfügung. Es war ein attraktiver Stand, welcher zum Verweilen und Plaudern einlud. So konnten wir uns der Bevölkerung optimal präsentieren.

An dieser Stelle das zweite Güggel-Hoch allen Besucherinnen und Besuchern und an die Stadt Luzern.

Das Jahr 2018 ist für unseren Quartierverein ein Jubiläumsjahr. Am 24. März durften wir die 40. ordentliche Generalversammlung durchführen und im Oktober vor 40 Jahren wurde der QVE gegründet. Es ist doch toll, dass sich während dieser ganzen Zeit immer wieder Quartierbewohner bereit erklärten, sich im Vorstand zu engagieren, um sich für das Wohl des Quartiers einzusetzen.

Der Vorstand ist das unmittelbare Bindeglied zwischen den Bewohnern und den Behörden der Stadt Luzern. Mit gezielter Quartierpolitik setzt er sich für die Lebensqualität und Sicherheit im Quartier ein.

Zu guter Letzt das dritte Güggel-Hoch allen Vorstandsmitgliedern der letzten 40 Jahre!

Unsere nächsten Anlässe

Samstag, 5. Mai 2018
Quartierausflug

Freitag, 22. Juni 2018
WM-Stübli

Samstag, 27. Oktober 2018
Herbstanlass

Samstag, 15. Dezember 2018
Schlossweihnacht

Samstag, 23. März 2019
41. Generalversammlung

quartierverein reussbühl

10 Jahre Einsatz fürs Quartier

2008 vereinten sich die drei früheren Reussbühler Quartiervereine (Dorf, Zimmeregg und Staldenhöhe-Ruopigen) zum neuen Quartierverein.

Wir blicken mit einem gewissen Stolz auf die vergangenen Jahre zurück, in denen wir einiges für unser Quartier erreichen konnten. Der Zusammenschluss erfolgte vor dem Hintergrund der möglichen Fusion von Littau und Luzern und mit der Idee, dass die Stadt einen klaren Ansprechpartner für ganz Reussbühl benötigt.

Der neue Quartierverein Reussbühl unterscheidet sich von den alten auch dadurch, dass er verstärkt die politische Einflussnahme bezweckt. Er führt weiterhin gesellige Anlässe durch (Quartierfest, Neujahrsapéro) und setzt sich zudem auch politische Ziele in den Bereichen Verkehr, Quartierplanung und Kultur. Unser grösster Erfolg war die Erhaltung der Bibliothek Ruopigen, für die sich der Quartierverein sehr vehement und mit politischem Geschick einsetzte. In Erinnerung bleiben der Flashmob mit demonstrativem Lesen vor der Bibliothek, die rekordverdächtige Volksmotion und der legendäre Auftritt einer Vorstandsdelegation vor der Geschäftsprüfungskommission des Grossen Stadtrats. Wir haben uns auch für das Waldschwimmbad Zimmeregg eingesetzt, bei der Planung des Schulhauses Staffeln mitgewirkt und uns beim Umbau des Seetalplatzes mit der Schaffung des wunderbaren «Nordpols» mit Buvette, Spielplatz und dem Flussbad engagiert. Eine Idee, die übrigens in einer Zukunftswerkstatt des Quartiervereins schon 2011 geäussert worden war. Diese konstruktive Zusammenarbeit zwischen Quartierverein und Stadtbehörden kann als Erfolgsmodell bezeichnet werden. Und sie ist umso erfolgreicher, je mehr Mitglieder wir haben, in deren Namen wir sprechen können.

Unsere nächsten Anlässe

Mittwoch, 28. März 2018
Reussbühl sucht das Super-Ei

Anfang Mai 2018
Eröffnung urbaner Quartiergarten
Eröffnung der Buvette Nordpol

Samstag, 18. August 2018
Grosses Sommerfest

Das Reussbühler Volk huldigt der Quartierkönigin Hanni Wyss anlässlich des Neujahrsapéros 2018

schärli
elektro.com ag
Elektro- und Kommunikations-Installationen

Deine Lehrstelle schon gefunden?

Bewirb dich jetzt und starte deine Zukunft mit uns!

Schärli Elektro.com AG, Sälistrasse 23a, 6005 Luzern
Ruedi Blättler, Längweiherstrasse 3, 6014 Luzern

TRIPOL Architekten AG
Neubau Renovation Restaurierung

Weitsicht
Neubau

Umsicht
Renovation

Rücksicht
Restaurierung

Architekturbüro ETH SIA
Luzernerstrasse 144
6014 Luzern
Telefon 041 417 27 27

www.tripol-architekten.ch
info@tripol-architekten.ch

Sennsationell
Ihre Zufriedenheit ist unser Lohn.

Garage Senn AG Luzern

Quartierverein Littau Dorf

Förderung der Geselligkeit

Neumitglieder sind jederzeit herzlich willkommen!

Fackelumzug für Jung und Alt.

Der Quartierverein Littau Dorf fördert die Geselligkeit im Dorf. Wir haben im Jahr zirka sechs bis acht Anlässe, die von unseren Mitgliedern besucht werden.

Unser traditioneller Neujahrsapéro im Januar fand dieses Jahr beim Spielplatz Neuhushof statt. In den letzten Jahren war es immer sehr kalt und nass, aber dieses Jahr war es relativ warm mit plus 1 Grad. Rund 35 Mitglieder folgten der Einladung. Es gab Glühwein, Orangenpunsch und etwas zu knabbern. Dem Vorstand ist es wichtig, dass unsere Mitglieder Zeit haben, miteinander zu diskutieren oder uns ihre Wünsche und Anliegen mitzuteilen.

Der zweite Anlass im Jahr 2018 fand im Februar bei windigen und kalten Wetterverhältnissen statt. Die Fackelwanderung begeistert vor allem die jungen Vereinsmitglieder jeweils sehr. Wir marschierten von der Littauer Dorfkirche über Ruopigen Richtung Littauerboden. Danach ging es weiter nach Reussbühl und dann ins warme «Crazy House». Dort genossen wir den von einem Vereinsmitglied selbst gemachten Kartoffelsalat sowie Wienerli und Brot. Den Abend liessen wir bei einem feinen Dessert und Kaffee ausklingen.

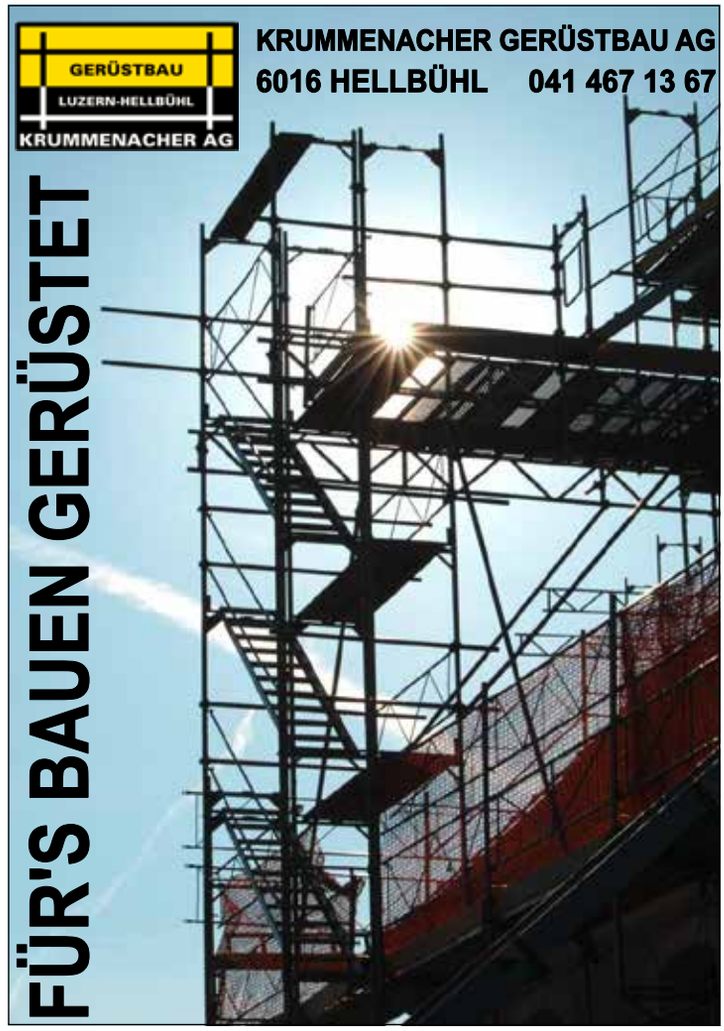
Unser nächster Anlass

Freitag, 18. Mai 2018, 19.00 Uhr
GV im Restaurant Ochsen

Unser nächster Anlass ist die Generalversammlung, welche am Freitag, 18. Mai 2018, um 19.00 Uhr, im Gasthaus Ochsen stattfindet. Weitere Anlässe und Informationen finden Sie unter www.qv-littaudorf.ch.

Neumitglieder sind jederzeit herzlich willkommen! Anmeldungen richten Sie bitte an unsere Präsidentin Jacqueline Capra, Gasshofstrasse 10, 6014 Luzern, info@qv-littaudorf.ch.

Neujahrsapéro 2018 auf dem Spielplatz Neuhushof



zemp
SANITÄR AG

Rothenring 9
6015 Luzern

Telefon 041 260 33 37
Fax 041 260 33 03

Kolben 9
6032 Emmen

www.zempsanitaer.ch

Sich Zeit nehmen.

Persönliche Entlastung
und Organisation
im Todesfalle.

Vertrauen Sie
auf unsere Erfahrung.

HAGER IMBACH
Bestattungsdienste
und Trauerbegleitung

041 340 33 02
info@hagerimbach.ch

Region Luzern
www.hagerimbach.ch

stutz AG
HEIZUNGEN - LÜFTUNGEN
Ritterstrasse 40, 6014 LUZERN
Tel. 041 250 57 40
Fax 041 250 57 42
E-Mail: info@stutz-ag.ch
Internet: www.stutz-ag.ch

APOTHEKE DROGERIE RUOPIGEN
Anita Wampfler
Eidg. Dipl. Apothekerin ETH
Tel. 041 259 22 59
Ruopigen-Zentrum
6015 Luzern
Fax 041 259 22 58
Homöopathie
Spagyrik
Bachblüten
Naturheilmittel
Teemischungen
Gesundheitsvorsorge
Medikamente
Drogerieartikel
Kosmetik
Parfums
www.apotheke-ruopigen.ch

HOTEL THORENBERG
RESTAURANT MAXIMO

GILDE Restaurants
www.thorenberg.ch
Thorenbergstrasse 5 | 6014 Luzern-Littau
Tel 041 250 52 00 | info@thorenberg.ch

WETTBEWERB

Wer kennt diese Firma?

Wettbewerbsfrage

Wer sind wir?
Die Autogarage für Neuwagen und Occasionen im Spahau. In unserer Ausstellung finden Sie immer eine schöne Auswahl an Neuwagen und gepflegten Occasionsfahrzeugen.

Unser Angebot
mit einem erstklassigen und individuellen Service für Personenwagen und Nutzfahrzeuge sowie einem kompletten Reifenservice inkl. Pneu-Hotel. Neben Nissan-Automobilen verkaufen und reparieren wir auch Fahrzeuge aller anderen Marken.

Dieser Preis ist zu gewinnen:
Autozubehör im Wert von

Fr. 200.–

Wettbewerbsbedingungen

Der Wettbewerb richtet sich an die Leser des Informationsmagazins «ULR».
Wettbewerbsfrage Gesucht wird ein Geschäft mit den in der Wettbewerbsfrage beschriebenen Merkmalen und Ausprägung. Die Teilnahme am Wettbewerb ist kostenlos und ohne weitere Verpflichtungen.
Preis Der Gewinn ist vom gesuchten Geschäft zur Verfügung gestellt und kann nicht bar ausbezahlt werden.
Eingabe Die richtige Antwort (Name des gesuchten Geschäfts) ist per E-Mail an beagdruck Luzern, schriftlich oder per Post zu übermitteln.
Benachrichtigung Die Gewinnerin, der Gewinner wird mündlich über den Gewinn informiert.
Rechtsweg Über den Wettbewerb wird keine Korrespondenz geführt. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Mit der Teilnahme am Wettbewerb anerkennt die Teilnehmerin, der Teilnehmer diese Wettbewerbsbedingungen.

Lösungswort

Geschäft: .....

Name/Vorname: _____

Adresse/PLZ: _____

Telefon: _____

Einsenden: E-Mail mail@beagdruck.ch
beagdruck, Maihofstrasse 76, 6006 Luzern

Wettbewerb Ausgabe 1/2017 – Die Teilnahme am Wettbewerb hat sich für **Alois Kiser** (rechts) aus Reussbühl gelohnt! Er gewinnt den Wettbewerb mit der richtigen Antwort «Littauer Metzg» und kann bei der Preisübergabe den Gutschein von Firmenbesitzer Hans-Jörg Müller (links) entgegennehmen. En Guete!

AGENDA

März 2018

Reussbühl sucht das Super-Ei
Mittwoch, 28. März
Quartierverein Reussbühl

April 2018

ULR: Besuch Stadthaus
Dienstag, 17. April, 17.30 Uhr
Wer und was ist wo im Stadthaus?
Hirschengraben 17, Luzern

Mai 2018

Eröffnung urbaner Quartiergarten
Anfang Mai
Quartierverein Reussbühl

Eröffnung Buvette Nordpol
Anfang Mai
Quartierverein Reussbühl

«Stägeli uf – Stägeli ab»
Samstag, 5./12./19./26. Mai
Mittwoch, 9./16./23. Mai
Donnerstag, 10. Mai
Freitag, 11./18./25. Mai
jeweils 20.00 Uhr
Sonntag, 6./20. Mai
jeweils 14.00 Uhr
Zentrum St. Michael
Theater Littau-Reussbühl

Nothilfekurs
Fr/Sa, 4./5. Mai
Samariterverein Emmen

Quartierausflug
Samstag, 5. Mai
Quartierverein An der Emme

Vereinsübung «Wir verbinden»
Dienstag, 8. Mai
Samariterverein Emmen

Samaritertreff
Donnerstag, 17. Mai
Samariterverein Emmen

Generalversammlung
Freitag, 18. Mai, 19.00 Uhr
Gasthaus Ochsen
Quartierverein Littau Dorf

Kinderfest
Samstag, 26. Mai, 9.00–16.00 Uhr
Fanghöfli und Sportplatz Neuhushof
Littauer Vereine

Juni 2018

Übung mit der Feuerwehr
Montag, 11. Juni 2018
Samariterverein Emmen

ULR-Kulturabend
Dienstag, 12. Juni, 18.30 Uhr
Queen Victoria in Luzern
Historisches Museum Luzern

Nothilfekurs
Fr/Sa, 22./23. Juni
Samariterverein Emmen

WM-Stübli
Freitag, 22. Juni
Quartierverein An der Emme

Juli 2018

Vereinsübung «Wir schwimmen»
Dienstag, 3. Juli 2018
Samariterverein Emmen

August 2018

Grosses Sommerfest
Samstag, 18. August
Quartierverein Reussbühl

September 2018

Kinderkleiderbörse
Di/Mi, 11./12. September
Zentrum St. Michael

Oktober 2018

Herbstanlass
Samstag, 27. Oktober
Quartierverein An der Emme

ULR-Polit-Apéro
Dienstag, 16. Oktober, 10.45 Uhr
Stadträtin Franziska Bitzi Staub informiert über Aktuelles aus dem Stadthaus.
Restaurant Thorenberg,
Luzern-Littau

November 2018

ULR: Luzern 19
Donnerstag, 15. November,
17.30 Uhr
Was läuft 2019? Infoveranstaltung des Kantonalen Gewerbeverbandes Luzern
Forum Messe Luzern

Dezember 2018

Schlossweihnacht
Samstag, 15. Dezember
Quartierverein An der Emme

2019

ULR: Neujahrsapéro
Anfang Januar 2019, ab 18.00 Uhr
Unser Gastgeber wird Ihnen noch bekannt gegeben

ULR: 71. Generalversammlung
Montag, 11. März 2019, 18.30 Uhr
Restaurant Obermättli
Luzern Reussbühl

Agenda-Termine melden:
inserate@ulrmagazin.ch
(Vermerk: Agenda ULR)

Ihr persönliches 5 Sternezelt. Überall.
Der neue Marco Polo Horizon.

MERBAGRETAIL.CH
MERCEDES-BENZ AUTOMOBIL AG
Mein Partner für Nutzfahrzeuge seit 1912.

LUZERN · Unterwilrain 16 · T 041 259 02 02 · www.merbagretail.ch/nfluzern
SURSEE · Sandgruebestrasse 2 · T 041 926 60 60 · www.merbagretail.ch/sursee